

Amendamentul 4**Martin Schirdewan, Manon Aubry**
în numele Grupului GUE/NGL**Raport****Joachim Schuster**Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))**A9-0193/2020****Propunere de rezoluție****Punctul 8***Propunerea de rezoluție*

8. salută concluziile Consiliului European în care se propune un plan european de redresare economică și instrumentul NGEU²¹, în valoare de 750 de miliarde EUR, emiterea de obligațiuni de către Comisie și noi resurse proprii; reamintește, cu toate acestea, apelul Parlamentului la un impuls mult mai mare pentru investiții în vederea gestionării crizei provocate de pandemia de COVID-19 și recunoaște că sunt necesare măsuri suplimentare pentru a preveni divergențele economice și sociale uriașe și pentru a atinge obiectivele sociale și de mediu pe termen lung ale UE;

Amendamentul

8. salută concluziile Consiliului European în care se propune un plan european de redresare economică și instrumentul NGEU²¹, în valoare de 750 de miliarde EUR, emiterea de obligațiuni de către Comisie și noi resurse proprii; reamintește, cu toate acestea, apelul Parlamentului la un impuls mult mai mare pentru investiții în vederea gestionării crizei provocate de pandemia de COVID-19 și recunoaște că sunt necesare măsuri suplimentare pentru a preveni divergențele economice și sociale uriașe și pentru a atinge obiectivele sociale și de mediu pe termen lung ale UE; ***ia act de faptul că, potrivit planului NGEU, datoria de 750 de miliarde EUR a Comisiei va fi rambursată conform a trei opțiuni posibile, Președinta Comisiei declarând că preferă ca UE să atragă noi resurse proprii în viitor, cum ar fi o taxă digitală, o taxă de ajustare la frontieră a emisiilor de dioxid de carbon, extinderea sistemului de comercializare a certificatelor de emisii și o taxă aplicată marilor întreprinderi multinaționale; este preocupat de faptul că va fi dificilă atragerea de noi resurse proprii importante fără modificarea tratatului, în sensul renunțării la votul în unanimitate pe aspecte fiscale în Consiliu, unde numeroase propuneri de impozitare progresivă au eșuat sau au fost tergiversate din cauza opoziției statelor***

membre ale UE care au fost descrise în trecut de Parlamentul European drept paradisuri fiscale; își exprimă profunde îngrijorare cu privire la faptul că celelalte două opțiuni de rambursare vor contribui la creșterea nivelului datoriei publice a statelor membre și că fondurile vor fi rambursate prin intermediul viitoarelor bugete ale UE, fie prin creșterea contribuțiilor statelor membre, fie prin reducerea finanțării programelor, ceea ce înseamnă că fondurile de redresare se vor adăuga datoriilor naționale ale statelor membre sau vor reduce nivelul fondurilor și serviciilor de care beneficiază rezidenții lor;

²¹ <https://www.consilium.europa.eu/en/meetings/european-council/2020/07/17-21>

²¹ <https://www.consilium.europa.eu/en/meetings/european-council/2020/07/17-21>

Or. en

Amendamentul 5**Martin Schirdewan, Manon Aubry**
în numele Grupului GUE/NGL**Raport****Joachim Schuster**Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))

A9-0193/2020

Propunere de rezoluție**Punctul 19***Propunerea de rezoluție*

19. susține o politică fiscală anticiclică în UE și în statele sale membre și pentru reducerea ponderii datoriei în PIB, precum și pentru bugete naționale echilibrate sau cu excedente reduse pe parcursul perioadelor de creștere economică a UE, pentru a răspunde în mod eficient provocărilor viitoare și a asigura stabilitatea zonei euro; îndeamnă, totuși, Comisia și Consiliul să nu repete greșelile din trecut în răspunsul la criza economică;

Amendamentul

19. susține o politică fiscală anticiclică în UE și în statele sale membre și pentru reducerea ponderii datoriei în PIB, precum și pentru bugete naționale echilibrate sau cu excedente reduse pe parcursul perioadelor de creștere economică a UE, pentru a răspunde în mod eficient provocărilor viitoare și a asigura stabilitatea zonei euro; îndeamnă, totuși, Comisia și Consiliul să nu repete greșelile din trecut în răspunsul la criza economică; ***își exprimă îngrijorarea cu privire la faptul că, în pofida criticilor dure la adresa metodologiei și a constatărilor teoriei „austerității expansioniste”, Comisia s-a bazat în mare măsură pe această teorie începând cu 2009; constată că există numeroase dovezi contrare care arată că austeritatea conduce, de obicei, la o creștere mai scăzută a PIB-ului, la creșterea șomajului și la reducerea cererii; ia act de constatările din 2013 ale economistului-șef al FMI potrivit cărora, pentru fiecare reducere în valoare de un dolar din bugetul guvernelor, producția economică se reduce cu 1,50 USD; solicită instituțiilor UE și factorilor de decizie să admită dovezile că reducerea cheltuielilor publice are un efect de contractare a economiei și să respingă abordarea de austeritate în perioada de redresare ce survine măsurilor de limitare***

*a mișcării persoanelor impuse de actuala
pandemie;*

Or. en

Amendamentul 6**Martin Schirdewan, Manon Aubry**
în numele Grupului GUE/NGL**Raport****Joachim Schuster**Politicele economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))

A9-0193/2020

Propunere de rezoluție**Punctul 20***Propunerea de rezoluție*

20. este preocupat de impactul negativ semnificativ, dar inegal, al crizei COVID-19 asupra deficitului public și a datoriei private pe întreg teritoriul zonei euro și al UE, în special în statele membre care au avut niveluri ridicate ale datoriei publice înainte de apariția consecințelor pandemiei, care agravează și mai mult situația statelor membre care sunt afectate în mod deosebit de pandemie și/sau de niveluri anterioare ridicate ale datoriei publice; solicită o soluție care să garanteze sustenabilitatea datoriei publice; consideră, în **acest context, că emiterea de obligațiuni ale Comisiei Europene reprezintă un pas important în contextul crizei actuale;**

Amendamentul

20. este preocupat de impactul negativ semnificativ, dar inegal, al crizei COVID-19 asupra deficitului public și a datoriei private pe întreg teritoriul zonei euro și al UE, în special în statele membre care au avut niveluri ridicate ale datoriei publice înainte de apariția consecințelor pandemiei, care agravează și mai mult situația statelor membre care sunt afectate în mod deosebit de pandemie și/sau de niveluri anterioare ridicate ale datoriei publice; solicită o soluție care să garanteze sustenabilitatea datoriei publice; consideră **că aceasta impune fie introducerea unor obligațiuni comune structurate astfel încât să le permită guvernelor să efectueze cheltuieli ca răspuns la criza economică și sanitară provocată de pandemia de COVID-19 într-o manieră care să nu le sporească datoria națională (nici acum, nici în viitor) și cu păstrarea costurilor de îndatorare la un nivel relativ scăzut, fie, de preferință, anularea datoriei publice achiziționate de BCE în cadrul programului de achiziționare în regim de urgență în caz de pandemie ori creditarea conturilor guvernelor naționale de către BCE în funcție de numărul de locuitori, pentru finanțarea directă a cheltuielilor asociate pandemiei;**

Or. en

Amendamentul 7**Martin Schirdewan, Manon Aubry**
în numele Grupului GUE/NGL**Raport****Joachim Schuster**Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))

A9-0193/2020

Propunere de rezoluție**Punctul 21***Propunerea de rezoluție*

21. consideră că este esențial ca revizuirea cadrului de politică fiscală și economică al UE în sensul recomandărilor specifice fiecărei țări să ofere soluții personalizate, astfel încât să răspundă diferitelor nevoi ale statelor membre; solicită adoptarea de norme care să permită politicii fiscale să răspundă cu discreție la șocuri pe termen scurt și să reducă ponderea ridicată a datoriei publice în concordanță cu normele fiscale într-o perioadă de timp realistă și rezonabilă, permițând în același timp un nivel suficient de investiții publice, politici fiscale sustenabile și venituri publice stabile, alături de modernizarea și consolidarea pe termen lung a infrastructurii publice;

Amendamentul

21. consideră că este esențial ca revizuirea cadrului de politică fiscală și economică al UE în sensul recomandărilor specifice fiecărei țări să ofere soluții personalizate, astfel încât să răspundă diferitelor nevoi ale statelor membre; solicită adoptarea de norme care să permită politicii fiscale să răspundă cu discreție la șocuri pe termen scurt și să reducă ponderea ridicată a datoriei publice în concordanță cu normele fiscale într-o perioadă de timp realistă și rezonabilă, permițând în același timp un nivel suficient de investiții publice, politici fiscale sustenabile și venituri publice stabile, alături de modernizarea și consolidarea pe termen lung a infrastructurii publice; ***îndeamnă Comisia și Consiliul să nu revină la politicile de austeritate care au fost puse în aplicare ca răspuns la criza financiară globală și la criza datoriei suverane; constată că aceste politici nocive sunt prevăzute în normele Pactului de stabilitate și de creștere, precum și în pachetul privind guvernarea economică și pachetul privind supravegherea și monitorizarea bugetare, și că renunțarea la acest cadru va impune modificări legislative semnificative;***

Or. en

16.10.2020

A9-0193/8

Amendamentul 8

Martin Schirdewan, Manon Aubry
în numele Grupului GUE/NGL

Raport

Joachim Schuster

Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))

A9-0193/2020

Propunere de rezoluție

Punctul 24 a (nou)

Propunerea de rezoluție

Amendamentul

24a. respinge rolul propus pentru semestrul european în planul de redresare; observă că, în recomandările specifice fiecărei țări elaborate de Comisie în cadrul Pactului de stabilitate și creștere și al procedurii privind dezechilibrele macroeconomice, începând cu 2011, a fost prevăzută în mod constant reducerea cheltuielilor publice și observă că Comisia a precizat că vor fi vizate în special pensiile, asistența medicală, creșterea salariilor, siguranța locului de muncă și indemnizațiile de șomaj; consideră că instituțiile UE trebuie să abandoneze aceste priorități de politică; solicită disocierea integrală a procesului semestrului european de planul de redresare;

Or. en

Amendamentul 9**Martin Schirdewan, Manon Aubry**
în numele Grupului GUE/NGL**Raport****Joachim Schuster**Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))

A9-0193/2020

Propunere de rezoluție**Punctul 25***Propunerea de rezoluție*

25. sprijină anunțul Comisiei privind revizuirea semestrului european și, în funcție de rezultate, adaptarea acestuia, pentru a-l transforma într-un instrument de coordonare a măsurilor de redresare; ia act de faptul că procesul semestrului european ar trebui să **asigure funcționarea procesului de guvernanță economică a UE pe baza coordonării politicii bugetare și economice și să țină seama**, după caz, de obiectivele politicii sociale și de mediu; este convins că aceasta trebuie să includă o mai mare coordonare a măsurilor privind ajutoarele de stat și a politicilor fiscale, precum și a politicilor și măsurilor de politică fiscală și sociale și a politicilor de reglementare a raporturilor de muncă, pentru a evita concurența neloială între statele membre;

Amendamentul

25. sprijină anunțul Comisiei privind revizuirea semestrului european și, în funcție de rezultate, adaptarea acestuia, pentru a-l transforma într-un instrument de coordonare a măsurilor de redresare; ia act de faptul că procesul semestrului european ar trebui să țină seama, după caz, de obiectivele politicii sociale și de mediu; este convins că aceasta trebuie să includă o mai mare coordonare a măsurilor privind ajutoarele de stat și a politicilor fiscale, precum și a politicilor și măsurilor de politică fiscală și sociale și a politicilor de reglementare a raporturilor de muncă, pentru a evita concurența neloială între statele membre; ***se declară preocupat de faptul că, de la introducerea semestrului european în 2011, măsurile de politică specifice solicitate de Comisie în recomandările specifice fiecărei țări s-au axat pe limitarea creșterii salariilor, pe creșterea pragului de vârstă pentru primirea pensiei, pe privatizarea întreprinderilor de stat, pe reducerea cheltuielilor publice în domeniul sănătății, pe promovarea programului de lucru mai îndelungat, pe reducerea securității locurilor de muncă și a fondurilor pentru serviciile sociale, toate acestea contribuind la slăbirea capacității statelor, a instituțiilor și a persoanelor de a face față la izbucnirea pandemiei de***

COVID-19; constată că, prin procesul semestrului european, Comisia și-a depășit semnificativ limitele de competență, implicându-se în domenii de politică publică ce, în mod legal și conform TFUE, sunt de competența statelor membre, precum pensiile și domeniul sănătății;

Or. en

16.10.2020

A9-0193/10

Amendamentul 10
Martin Schirdewan, Manon Aubry
în numele Grupului GUE/NGL

Raport
Joachim Schuster
Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))

A9-0193/2020

Propunere de rezoluție
Punctul 25 a (nou)

Propunerea de rezoluție

Amendamentul

25a. îndeamnă Comisia și Consiliul să recunoască, în procesul de revizuire a cadrului macroeconomic, faptul că, în anii 1990, condițiile economice din UE erau semnificativ diferite de cele din prezent; constată că, în 1997, ratele dobânzilor erau de aproximativ 5 % pentru creditele guvernamentale pe termen lung, ponderea medie a datoriei publice în PIB era cuprinsă între 65 și 70 % în UE, datoria publică medie a celor 11 state care au făcut inițial parte din zona euro era de aproximativ 60 % din PIB, rata previzionată de creștere a PIB-ului era de 3 % pe an, iar inflația era previzionată la 2 %; constată că, potrivit acestor condiții economice, pentru a menține ponderea datoriei publice în PIB la o valoare de maxim 60 %, guvernele ar trebui să păstreze deficitele bugetare sub 3 % din PIB; insistă că, dacă se stabilește vreun obiectiv nou într-un viitor cadru macroeconomic, acesta trebuie să reflecte realitățile economice actuale și să vizeze indicatori de climă și de bunăstare, și nu simple valori arbitrare ale datoriei publice și deficitului;

Or. en

Amendamentul 11**Martin Schirdewan, Manon Aubry**
în numele Grupului GUE/NGL**Raport****Joachim Schuster**Politicile economice ale zonei euro 2020
(2020/2078(INI))**A9-0193/2020****Propunere de rezoluție****Punctul 34***Propunerea de rezoluție*

34. invită Comisia să exploreze noi politici propuse de instituțiile internaționale care sprijină și contribuie la finanțarea unei tranziții echitabile care să atenueze efectele socioeconomice ale tranziției către o economie neutră din punct de vedere climatic și să promoveze o creștere durabilă, precum și la atenuarea costurilor enorme aferente redresării post-pandemie și la restabilirea finanțelor publice ale statelor membre; solicită liderilor UE și Comisiei să ia măsuri îndrăznețe pentru a institui de urgență un pachet de noi resurse proprii, care să includă veniturile generate de politicile UE care să favorizeze atât implementarea protecției mediului, cât și dezvoltarea unei piețe unice echitabile, sustenabile și competitive, și să permită rambursarea împrumuturilor în temeiul NGE, deja pe parcursul următorului CFM; reamintește că aceste resurse proprii trebuie instituite cât mai repede, cel târziu începând cu 2021, și trebuie să fie permanente; subliniază în acest sens poziția Parlamentului din Rezoluția sa legislativă din 16 septembrie 2020 referitoare la proiectul de decizie a Consiliului privind sistemul de resurse proprii al Uniunii Europene, în care s-au introdus noi categorii de resurse proprii²⁵;

Amendamentul

34. invită Comisia să exploreze noi politici propuse de instituțiile internaționale care sprijină și contribuie la finanțarea unei tranziții echitabile care să atenueze efectele socioeconomice ale tranziției către o economie neutră din punct de vedere climatic și să promoveze o creștere durabilă, precum și la atenuarea costurilor enorme aferente redresării post-pandemie și la restabilirea finanțelor publice ale statelor membre; solicită liderilor UE și Comisiei să ia măsuri îndrăznețe pentru a institui de urgență un pachet de noi resurse proprii, care să includă veniturile generate de politicile UE care să favorizeze atât implementarea protecției mediului, cât și dezvoltarea unei piețe unice echitabile, sustenabile și competitive, și să permită rambursarea împrumuturilor în temeiul NGE, deja pe parcursul următorului CFM; reamintește că aceste resurse proprii trebuie instituite cât mai repede, cel târziu începând cu 2021, și trebuie să fie permanente; subliniază în acest sens poziția Parlamentului din Rezoluția sa legislativă din 16 septembrie 2020 referitoare la proiectul de decizie a Consiliului privind sistemul de resurse proprii al Uniunii Europene, în care s-au introdus noi categorii de resurse proprii²⁵;
îndeamnă președinția germană a Consiliului să înregistreze progrese rapide

în convenirea unui acord cu privire la o taxă UE pe tranzacțiile financiare, care să includă o taxă pe tranzacțiile cu instrumente financiare derivate, și să aplice imediat o taxă digitală la nivelul UE marilor societăți din domeniul tehnologiei, având în vedere faptul că nu s-au înregistrat progrese în cadrul negocierilor de la nivelul OCDE;

²⁵ Texte adoptate, P9_TA(2020)0220.

²⁵ Texte adoptate, P9_TA(2020)0220.

Or. en